

# AXCEL CHLOROQUINE TABLET

Chloroquine Phosphate (250mg)

## Apakah yang ada pada risalah ini

1. Apakah kegunaan Axcel Chloroquine Tablet.
2. Bagaimana Axcel Chloroquine Tablet berfungsi.
3. Sebelum mengambil Axcel Chloroquine Tablet.
4. Cara menggunakan Axcel Chloroquine Tablet.
5. Semasa menggunakan Axcel Chloroquine Tablet.
6. Kesan-kesan sampingan.
7. Cara penyimpanan dan pelupusan Axcel Chloroquine Tablet.
8. Maklumat lanjut.
9. Pengilang dan pemegang Pendaftaran produk.
10. Tarikh kemaskini RiMUP.

## Apakah kegunaan Axcel Chloroquine Tablet

Axcel Chloroquine Tablet digunakan untuk rawatan *vivax malariae* (biasa), *falciparum malaria* (teruk), giardiasis (jangkitan pada usus), lupus eritematosus kronik (penyakit autoimun) dan penyakit kulit yang lain, radang hati seperti amebiasis luar usus (hepatatik amebik) dan hati bengkak dan bernanah dan artritis rheumatoid (keradangan sendi dan tisu sekitarnya).

## Bagaimana Axcel Chloroquine Tablet berfungsi

Axcel Chloroquine Tablet mengandungi chloroquine phosphate. Chloroquine phosphate adalah anti-malaria. Ia bertindak pada parasit malaria dalam aliran darah, dan boleh mencegah, menyekat atau merawat penyakit ini bergantung kepada ketegangan parasit yang dikontrak dan perkembangan penyakit.

## Sebelum mengambil Axcel Chloroquine Tablet

### -Bila tidak boleh mengambil

Jangan ambil Axcel Chloroquine Tablet jika:

- Anda alergi atau hipersensitif pada Chloroquine Phosphate.
- Anda mengandung melainkan jika risiko malaria lebih besar berbanding risiko yang mungkin menyebabkan masalah pada bayi dalam kandungan.

- Anda menghadapi masalah perut dan usus, masalah saraf dan darah, dan kerosakan hati yang serius.
- Anda menggunakan emas atau *phenylbutazone*.

### -Sebelum mula mengambil

Maklumkan kepada doktor anda jika:

- Anda alergi pada ubat-ubatan.
- Anda sedang menjalani rawatan jangka panjang, pemeriksaan yang teratur terhadap masalah mata perlu dijalankan. Ia harus diberikan dengan berhati-hati kepada individu yang mengalami masalah buah pinggang atau hati, dengan porfiria (masalah saraf atau kulit) atau psoriasis (tompok merah dan bersisik pada kulit). Reaksi lebih kerap dalam individu yang ketagih alkohol.
- Anda mengandung dan menyusukan bayi.

### -Jika mengambil ubat- ubat lain

- Beritahu doktor jika anda menggunakan sebarang ubat lain, termasuk ubat yang dibeli tanpa preskripsi dari farmasi, pasaraya, atau kedai makanan kesihatan.

Ia mungkin masih selamat bagi anda untuk mengambil Axcel Chloroquine Tablet dan doktor akan menentukan apa yang sesuai untuk anda.

## Cara menggunakan Axcel Chloroquine Tablet

### -Berapa banyak harus digunakan

Malaria (terapi):

Perlu diambil sebelum atau selepas makan. Dalam kes serangan akut malaria, jumlah dos yang diperlukan biasanya tidak perlu melebihi 1.5 g Chroloquine asas. Dos awal 4 tablet diikuti oleh 2 tablet selepas 6-8 jam dan 2 tablet pada setiap dua hari berikut. Dalam pesakit yang sebahagiannya imun untuk penyediaan, dos tunggal 3 hingga 4 tablet biasanya memadai untuk menyekat serangan.

Malaria (profilaksis):

Dos berikut diambil sekali seminggu, sentiasa pada masa yang sama. Untuk pencegahan malaria, dos 2 tablet diambil semasa kewujudan risiko jangkitan dan untuk 4-8 minggu selepas itu. Dalam orang bukan-imun, di kawasan dengan risiko besar jangkitan, dos 4 tablet mingguan mungkin diperlukan.

Rawatan *amoebiasis extraintestinal* dan hati bernanah:

1-2 tablet setiap hari, sekurang-kurangnya 2 atau 3 minggu. Dos bagi kegunaan kanak-kanak adalah 1/3-2/3 daripada dos orang dewasa mengikut umur dan pertumbuhan. Dalam kes hati bernanah yang mengancam nyawa, dos pada hari pertama dan kedua boleh digandakan dua kali ganda atau suntikan cecair fosfat Chloroquine mungkin boleh digunakan.

Rawatan lupus erythematosus:

1 tablet sekali atau dua kali sehari selama 1 atau 2 minggu, diikuti oleh dos penyelenggaraan 1 tablet setiap hari.

Rawatan artritis reumatoid kronik:

1 tablet sekali sehari selepas makan malam beberapa bulan. Dalam kes reaksi buruk, penggunaan perlu ditahan selama beberapa hari sehingga reaksi hilang. Rawatan perlu diteruskan dengan ½ tablet setiap hari dan jika diterima baik, ditingkatkan kepada 1 tablet. Jika peningkatan tidak diperhatikan selepas 6 bulan, ubat harus dihentikan. Di kalangan bayi dan kanak-kanak dos sebaik-baiknya dikira pada berat badan.

### -Bila perlu digunakan

Doktor anda akan menentukan sekiranya anda perlu mengambil Axcel Chloroquine Tablet mengikut keadaan anda.

### -Berapa lama perlu digunakan

- Ambil ubat ini seperti yang dicatatkan di dalam risalah ini tanpa melebihi sukatian.
- Ikut saranan dan nasihat dari doktor atau ahli farmasi anda.

# AXCEL CHLOROQUINE TABLET

Chloroquine Phosphate (250mg)

## Jika terlupa menggunakan

- Jangan menggandakan sukatan kerana Axcel Chloroquine Tablet mungkin akan memberikan kesan sampingan yang merbahaya.

## Jika mengambil berlebihan (terlebih dos)

- Dinasihatkan supaya menghubungi doktor anda dengan segera atau pergi ke Jabatan Kecemasan hospital terdekat, jika anda mengambil Axcel Chloroquine Tablet berlebihan.

## Semasa menggunakan Axcel Chloroquine Tablet

### -Perkara yang perlu dilakukan

- Bincang dengan doktor atau ahli farmasi anda tentang perkara yang patut dan tidak patut anda lakukan semasa mengambil ubat ini.
- Maklumkan kepada doktor anda jika anda perlu mengambil ubat lain tanpa diduga.
- Ambil Axcel Chloroquine Tablet mengikut dos yang disarankan.
- Maklumkan kepada doktor atau ahli farmasi anda jika anda mengalami kesan sampingan yang tidak tersenarai di dalam risalah ini.

### -Perkara yang tidak boleh dilakukan

- Jangan ambil Axcel Chloroquine Tablet lebih daripada kekerapan yang dicadangkan dalam satu hari.
- Jangan melebihi dos tablet pada setiap satu masa pengambilan.

### -Perkara yang perlu diberi perhatian

- Untuk rawatan jangka panjang, pemeriksaan yang teratur terhadap gangguan mata perlu dijalankan.
- Ubat ini mungkin mengganggu keupayaan anda untuk memandu atau mengendalikan jentera. Jika ubat ini menyebabkan anda terasa loya, pening, letih, atau sakit kepala, jangan memandu atau mengendalikan jentera dan hubungi doktor anda dengan segera.

## Kesan- kesan sampingan

Seperti semua ubat-ubatan, Axcel Chloroquine Tablet boleh menyebabkan kesan sampingan walaupun bukan semua orang mendapatnya. Anda adalah dinasihatkan untuk berjumpa dengan doktor/ ahli farmasi untuk maklumat lanjut. Kesan-kesan sampingan berikut telah dilaporkan: Chloroquine phosphate agak baik diterima. Sakit kepala ringan dan sementara, gangguan penglihatan, gangguan perut dan usus, dan kegatalan boleh diprovokasi oleh kuantiti ubat yang digunakan dalam serangan malaria akut dalam rawatan kronik berpanjangan. Semua gejala berlaku dalam bentuk yang ringan dan cepat hilang dengan pemberhentian ubat. Rawatan jangka panjang penyakit selain malaria dengan dos yang tinggi boleh menyebabkan masalah penglihatan. Kegagalan visual tidak semestinya progresif jika ubat dihentikan, namun ia mungkin tidak dapat dipulihkan.

Anda boleh melaporkan sebarang kesan sampingan atau kesan advers ubat kepada Pusat Pemantauan Kesan Advers Ubat Kebangsaan melalui No. Tel: 03-78835550, atau laman web [npra.moh.gov.my](http://npra.moh.gov.my) (*Public → Reporting Side Effects to Medicines (ConSERF) or Vaccines (AEFI)*).

## Cara penyimpanan dan pelupusan Axcel Chloroquine Tablet

### -Penyimpanan

Jauhkan Axcel Chloroquine Tablet daripada kanak-kanak. Simpan di bawah 30°C. Pastikan bekas ubat tertutup rapat dan lindungi daripada cahaya.

### -Pelupusan

Ubat-ubatan tidak harus dilupuskan melalui air buangan atau sisa isi rumah. Sila rujuk kepada ahli farmasi anda mengenai cara yang betul untuk melupuskan ubat yang tidak diperlukan lagi. Langkah-langkah ini dapat membantu melindungi alam sekitar.

## Maklumat lanjut

### -Rupa dan warna produk

Axcel Chloroquine Tablet berwarna putih, rata, berbentuk bulat, diameter 11mm dengan logo KOTRA pada satu bahagian dan satu bahagian lagi dicetak dengan satu garisan.

### -Bahan- bahan kandungan

- Bahan Aktif:  
Chloroquine Phosphate

- Bahan Tidak Aktif:  
Lactose, Dioctyl Sodium Sulphosuccinate, PVP K90, Talcum Powder, Corn Starch, Magnesium Stearate, Isopropyl Alcohol dan Purified Water.

### -Nombor MAL

MAL19972909AZ

## Pengilang dan pemegang pendaftaran produk

Kotra Pharma (M) Sdn Bhd  
No. 1, 2 & 3, Jalan TTC 12,  
Cheng Industrial Estate,  
75250 Melaka, Malaysia.

## Tarikh kemaskini RiMUP

29/03/2018

## Nombor siri

NPRA(R4/1)220318/00083